

# El Progreso

Lugo Domingo 8 de Diciembre de 1940  
AÑO XXXIII.—13.874

FUNDADO EN 1908  
POR EL ILMO. SEÑOR  
D. Purificación de Cora y Más-villaluerte

Oficinas y talleres:  
J. A. Primo de Rivera, 12  
Teléfono, 55.—Apartado, 5

## Los nuevos embajadores de Francia, Finlandia y Rumanía han presentado al Caudillo sus Cartas Credenciales

MADRID, 7.—En la mañana de hoy y con el ceremonial acostumbrado tuvo lugar en el Salón del Trono del Palacio de Oriente la presentación de credenciales a Su Excelencia el Jefe del Estado por el embajador de Francia, señor Pietri y por los ministros de Finlandia, señor Wiekkelmann, y de Rumanía, Radu Genhea.

En la Plaza de la Armería, estaban presentes una compañía de Infantería y una de la Guardia exterior del Palacio, ambas con bandera y música. A las 10,30 hacía su entrada en Palacio por la puerta del Príncipe, Su Excelencia el Generalísimo, al que rindió honores la compañía de la Guardia exterior que ostentaba el guión del Caudillo. En la escalinata interior del Palacio estaba formada la Guardia mora. A las once menos cuarto, acompañado por el introductor de embajadores señor Barón de las Torres, llegó el embajador de Francia con su comitiva, e inmediatamente subió al Salón del Trono donde fue recibido con el ceremonial de costumbre por Su Excelencia el Jefe del Estado, al que acompañaban el Gobierno, la Junta Política, Consejo Nacional y los jefes de sus Casas Militar y Civil.

### Discurso del embajador francés

Comenzó su discurso expresando su satisfacción por presentar sus cartas credenciales ante el Caudillo de la Victoria, y recordó que desde la presentación de credenciales de su ilustre antecesor, el mariscal Pétain, cruces reverses han agobiado a su país, y el ruido de la guerra todavía repercute sobre el cielo de Europa. Represento—continuó—una nación tracionada por la suerte de las armas y cuyas dos terceras partes de su territorio se halla ocupada.

España comprenderá, no obstante, que Francia, que en el curso de los siglos fué tantas veces su aliada o su rival, debe conservar cerca de ella el puesto que corresponde al huésped cuya grandeza no puede olvidarse en los momentos de su desgracia.

Continuó recordando el generoso impulso del Caudillo, que le decidió a intervenir como mediador para conseguir el fin de la lucha y llamar a los combatientes a la razón. Mirando el ejemplo—siguió diciendo—que da una España pacífica y restaurada gracias a V. E. y que anima la llama ardiente de las juventudes de la nación francesa se consagra desde ahora con una sinceridad que garantiza la palabra de su jefe, a modificar su estructura y a reconstruir un edificio político y social que había ocultado durante largo tiempo sus grietas amenazadoras bajo los lauros de 1928.

En derredor de este meditarémeo familiar, que ha visto florecer sobre sus costas veinte siglos de civilización cristiana y que fué el lago sagrado de una cultura universal, España y Francia deben mantener sobre bases sólidas las leyes de una vecindad que nunca ha desconocido sino a su propia costa.

Terminó haciendo votos porque su misión contribuya a servir en interés de los dos países y estre-

char entre ellos una fecunda amistad y comunicando, al propio tiempo, su más vivo deseo de prosperidad, expresada en nombre del mariscal Pétain, por la persona del Caudillo y la felicidad de España.

### Respuesta del Caudillo

A continuación el Caudillo pronunció el siguiente discurso:

Señor embajador:

Es para mí particularmente grato, corresponder a vuestras primeras palabras con la expresión de mi consideración y mi amistad al viejo soldado de Francia, que, cargado de gloria, ha tenido que prestar a su Patria, ya en el ocaso de su vida, el nuevo y penoso servicio que las circunstancias le han exigido. Yo también recuerdo con emoción aquellas horas primeras de nuestra victoria en que Francia nos le enviara para reanudar una amistad que corrió gravísimos peligros por los azares de una política abiertamente hostil a nuestra causa.

Llegáis a España, señor embajador, en momentos tristes para nuestro país e invocáis la delicadeza de nuestros sentimientos con la certidumbre de hallarlos propicios para atenderos en el dolor de esta hora. Conocéis de sobre el alma española, apasionada de la justicia total—justicia por la que se han movido todos los afanes de nuestros gloriosos caídos—y podéis estar bien seguro de que el espíritu de la nación española, no ha cambiado y desea, ahora como hace unos meses, que la estricta justicia resplandezca cuando renazca la paz en un mundo que sufre, tal vez, por haberse olvidado de ella en demasiadas ocasiones.

Anunciáis como es propósito del jefe del Estado francés modificar y reconstruir la estructura de vuestra nación, a ejemplo de esta España nuestra, animada cada día más en su áspera ruta por el anhelo abrasador de una juventud, dispuesta a no desperdiciar ni uno solo de los objetivos finales de su sacrificio.

Es de esperar que la juventud de Francia, encuentre también, a las órdenes de su guía, el camino difícil y hermoso en el que coadyuvar, precisamente en medio del dolor—pues así será más fecunda—a la gran obra de una nueva Europa. Recordamos que fué en medio de los más hondos dolores y entre el cerco de los más graves peligros cuando la juventud española se encontró a sí misma.

Podéis contar, señor embajador, con la simpatía de España para vuestro propósito renovador y para esa voluntad de concordia que aseguraréis a vuestra patria, y que habrán de manifestarse, sin duda alguna, en el más sincero reconocimiento de todo lo que, siendo historia y derecho natural de España, se olvidó antes y se negó con injusticia notoria y grave, por desconocer que nuestra grandeza pasada no fué un azar caprichoso del destino sino la resultante de un espíritu

que no podía morir. La amistad de los pueblos purificados por las más duras pruebas, no puede nunca entibiarse de secretos, celos o regateos de cordialidad por razones egoístas. Sea quien fuere quien abrigase respecto a España intenciones poco diáfanas y contrarias a sus legítimas ambiciones—revalidadas recientemente con la sangre de los mejores—no podría ufanarse de nuestra amistad por mucho tiempo.

Francia que, como decíais, tiene con España afinidades de naturaleza, religión y espíritu, no ha de incurrir en errores pasados. De ello depende que esas leyes de la más amistosa vecindad continúen rigiendo a nuestros dos países en todas las empresas universales que el destino nos ordene realizar.

Yo así lo espero de la misión que os encomiendan en nuestra España, Francia y el mariscal Pétain, su jefe. Mi anhelo más ferviente es que, durante ella, se logren vuestros deseos—que son míos también—de hacer viva y fecunda la amistad de los dos pueblos; sobre anchas y sólidas bases de justicia.

Al agradeceros, señor embajador, los votos del mariscal Pétain para España y para mí, os ruego le transmitáis los míos para su gloriosa figura junto en su derredor a todos los franceses para las áridas tareas que el porvenir nos reservé a todos.

### Sale el embajador de Francia

A las doce menos veinte, el embajador de Francia abandonó el Palacio con el mismo ceremonial que a la entrada y la banda interpretó el Himno Nacional español.

### Presentación del ministro finés

Minutos más tarde, acompañado también por el introductor de embajadores, llegó a Palacio el nuevo ministro, embajador extraordinario de Finlandia, que presentó sus cartas al Caudillo, siendo recibido y despedido con el protocolo acostumbrado para los ministros plenipotenciarios.

### Hace su entrada Radu Genhea

Poco después hizo su entrada el ministro de Rumanía Radu Genhea, con idéntico ceremonial que el anterior. A la entrada y salida de los ministros se interpretaron los respectivos himnos nacionales y el español.—Cifra.

**Julio G. Teijeiro**

MÉDICO

Especialista en Partos y enfermedades de la mujer e infancia  
Conde Fallares, 5 - Teléfono 914 - LUGO

OPTICA

MANSO

la mejor surtida

LUGO

## La Inmaculada y España



España, la nación Mariana por excelencia, se ha distinguido siempre por su celo en defender y venerar el Misterio de la Concepción Inmaculada. El ritual de S. Isidoro de Sevilla aprobado en el IV Concilio Toledano contiene un oficio de la Concepción y su octava. En la ley VI título II libro XII del Fuero Fuero ya se prueba la antigüedad de esta fiesta y en el Concilio provincial de Salamanca en 1310 el Prelado de Compostela, don Rodrigo de Padrón señaló el 8 de diciembre para su festividad.

En el siglo XIV don Juan I de Aragón y después su hermano don Martín y la reina doña María en 1437 ofrecieron a la Virgen Inmaculada sus personas y su reino.

Las cortes de Castilla y Aragón lo reiteraron. Doña Beatriz de Silva constituyó la Orden de la Concepción; el Cardenal Jiménez de Cisneros la Cofradía; los Reyes Católicos durante el sitio de Granada la Congregación y después la dedicaron un templo en la ciudad. Felipe II en las Cortes de Monzón en 1581 consignó la creencia y devoción del Reino a la Concepción Inmaculada.

Felipe III con los obispos, militares, nobleza y Universidades, acudió a Paulo V para que declarase el Misterio de María Inmaculada.

## Roosevelt promete ayuda a Grecia

WASHINGTON, 7.—Se anuncia que, en un cambio de mensajes el presidente Roosevelt ha prometido al Rey de Grecia la ayuda de Norteamérica para su país.—Efe.

WASHINGTON, 7.—Un funcionario de la Legión de Grecia en esta capital ha confirmado que los Estados Unidos han ofrecido al Gobierno de Atenas cualquier ayuda que sea necesaria, incluso el suministro de aviones militares.—Efe.

Parece que la Reina Guillermina y el príncipe Bernardo saldrán de Londres

NUEVA YORK, 7.—Según rumores que circulan con cierta insistencia la Reina Guillermina de Holanda y su hijo político el príncipe Bernardo, llegarán próximamente a los Estados Unidos procedentes de Londres. Se añade que ambos han decidido salir de Inglaterra, en vista del creciente peligro que representa la ofensiva aérea alemana.

Caso de que se confirmara esta noticia se supone que la

Felipe IV insistió y alcanzó de Alejandro VII el privilegio del rezo y misa propia en sus Estados y dispuso que al recibirse los grados académicos se jurase defender dicho Misterio. Carlos II acuñó las monedas llamadas Marías. Felipe V excitó al obispo de Cartagena Belluga a que escribiese al Papa Clemente X sobre la declaración dogmática. Fernando VI y Carlos III fueron muy devotos de la Virgen y este obtuvo de Clemente XIII la uniformidad del rezo de la Purísima para todas las iglesias de sus reinos y en 1771 creó la Real y distinguida Orden que lleva el nombre del Príncipe y la imagen de la Purísima Concepción.

Tal es en síntesis el brillante historial mariano de nuestra Patria en defensa del augusto Misterio que tanto enaltece a la Virgen y que proclamó de una vez para siempre la santidad de Pío IX, de feliz memoria y cuya fiesta celebra hoy llena de júbilo la Santa Iglesia.

Gloria pues, a María Inmaculada que triunfadora de la serpiente, aparece pura y limpia desde el primer instante de su Concepción y alabanza y prez a España que tanto trabajó hasta conseguir la definición dogmática de su excelsa y soberana Patrona.

Reina y el príncipe se trasladarían seguidamente al Canadá, donde, como es sabido, reside la princesa Juliana.—Efe

### Cesión de torpederos a Méjico

NUEVA YORK, 7.—El "Herald Tribune" publica una noticia de Méjico en la cual se afirma que los Estados Unidos cederán a aquel país treinta y cuatro torpederos que serán destinados a reforzar la defensa costera. Se trata de barcos antiguos, del mismo tipo que los cedidos recientemente a Inglaterra.—Efe.

### Un nuevo buque de cada doce días

NUEVA YORK, 7.—Según un informe del Comité de Defensa Nacional el programa de rearme de los Estados Unidos se desarrolla con tal rapidez que cada doce días sale de los astilleros un nuevo buque de guerra. Para los pedidos en vías de ejecución ha sido destinado un crédito de 7.700 millones de dólares, de los cuales se han gastado ya 3.800.—Efe.

# Las averías del "Carnavon Castle" le obligaron a hacer escala en Montevideo

BERLÍN, 7.—El comunicado militar de ayer señala un combate naval en el Atlántico del sur entre un crucero auxiliar alemán y un crucero auxiliar inglés en el curso del cual el navío británico ha sido seriamente averiado. El almirantazgo británico ha publicado un comunicado oficial con este motivo en el que dice que se trata del crucero auxiliar "Carnavon Castle", al que señala con averías ligeras y "ciertas pérdidas". El "Carnavon Castle" perseguido —según dicho comunicado— al crucero auxiliar alemán, pero no sabe si este último fué también averiado.

En respuesta a esta versión, la DNB dice que le acaban de ser comunicados los hechos siguientes:

El "Carnavon Castle" es un trasatlántico de lujo construido en tiempos de paz y perteneciente a la Unión Castle Ltd, que en septiembre de 1938 hizo el recorrido Inglaterra-El Cabo, en tiempo récord.

El hecho de que las averías infligidas a este barco a motor ultramoderno, de 21.222 toneladas no son ligeras, está demostrado por una información recibida de América, según la cual el "Carnavon Castle" se ha visto obligado a hacer escala en Montevideo, capital de Uruguay, es decir, que sus averías son graves. Añade el comentario de la citada Agencia que por un acuerdo internacional los buques de guerra que hagan escala en un puerto neutral están obligados a abandonar dicho puerto antes de veinticuatro horas, o bien deben ser internados.—Efe.

**CAMPO** para arreglar su máquina de escribir

Un film de inusitado esplendor

## Rosalie

En español con Eleanor Powell y Nelson Eddy

BAR HIELO MERIENDAS

## Toatro Círculo

**HOY**  
ROBERT YOUNG, JAMES STUART y FLORENCE RICE en **Cadetes del mar**  
En español

Un film de juventud que cara al mar vive, sueña y vibra

Autorizada para menores  
A las 5'15-10'15 Butaca 1'25  
A las 7'30 BUTACA 1'65

A las 3'30: Ken Maynard en **Potro indomable**

# ¿Va a ser reorganizado el Gobierno francés?

BERNA, 7.—Rumores procedentes de Vichy anuncian la posibilidad de algunos cambios en el Gobierno francés. Se dice que el ex presidente del Consejo, Flandin, que acaba de llegar a aquella capital, se hará cargo del Ministerio del Interior, cuyo actual titular, Peyrouton, pasará a regentar el de Colonias. Además, se afirma que el ministro de Justicia, Allibert, presentará la dimisión.

En relación con estos rumores se concede gran importancia al Consejo de Gabinete con vocado para esta noche.—Efe.

# Grace Moore y Gary Grant en Preludio de amor

## GRAN TEATRO

**HOY**  
A las 5'15-7'30 y 10'15

Sensacional estreno

Un film imponente, asombroso

## Caucho

En español

Una película de excepcional dinamismo y emotividad insuperable

Autorizada para menores de 14 años

A las 3'30- Jack Benny y Una Merkel en

En la Estratosfera

En español  
BUTACA UNA PESETA

### EL ALEMÁN

BERLÍN, 7. — Comunicado del Alto Mando de las fuerzas armadas alemanas:

"A pesar del tiempo desfavorable, nuestros aviones de combate han atacado Londres y Portsmouth. Fueron provocados numerosos y grandes incendios. En el curso de la jornada la aviación efectuó vuelos de reconocimiento y ataques de hostigamiento. En la noche del 7 de diciembre, nuestros aviones de combate arrojaron bombas sobre Bristol así como otros objetivos de importancia militar a lo largo de la costa del Canal del Norte. Durante la noche última el enemigo se ha abstenido de toda tentativa de vuelo sobre el territorio del Reich. Los patrulleros de la Marina han derribado dos aviones-torpederos británicos. No hemos sufrido pérdidas de aviones. Dos de los siete aviones que ayer faltaban, fueron hallados más tarde"—Efe.

### EL ITALIANO

ROMA, 7.—Comunicado del Alto Mando de las fuerzas armadas italianas:

"En Albania el enemigo ha continuado ejerciendo presión sobre nuestro flanco izquierdo en la cadena de montañas al Oeste de Progradetz, y se limitó su actividad en los demás puntos del frente a ataques locales en la región de Argirocastro. Nuestros contraataques nos permitieron la toma de diferentes posiciones. El batallón alpino "Bolzano", el segundo regimiento de "Bersaglieri" y el 26 regimiento de artillería de Cuerpo de Ejército se han distinguido especialmente. Nuestra aviación ha efectuado, a pesar de las condiciones atmosféricas, extraordinariamente desfavorables, y a pesar de un intenso fuego defensivo de tie-

## Francisco López Somoza PRACTICANTE

De las Clínicas y Laboratorio del Profesor Especialista en Enfermedades de la *Utel*, *Sifilis* y *Vias urinarias*, Doctor Villar Iglesias, de Santiago Obispo Aguirre, letra E, 3.º LUGO

# recobre su Optimismo y la alegría del vivir

Sabe Vd. ya que este abatimiento y melancolía que le amargan la vida, son debidos a una deficiente vitalidad aminorada por la acumulación de residuos úricos? Recupere el normal funcionamiento de su organismo con el Urodonal que al limpiar su interior de acedeces obstructoras, cambiará su pesimismo actual en alegría constante



## URODONAL

sanea el organismo porque disuelve el ácido úrico

# Partes de guerra

rra del enemigo, numerosos ataques en vuelo rasante, bombardeando y ametrallando a las tropas, camiones, columnas de aprovisionamiento y refuerzos; interrumpió las carreteras y atacó eficazmente los nudos de comunicaciones. Los objetivos militares de Zante y Arta fueron también bombardeados con gran violencia. En Erseki hizo explosión un depósito de municiones, a consecuencia del bombardeo.

En Africa oriental, cuatro aviones enemigos tipo Wellesley, ametrallaron Biburia donde causaron un muerto y varios heridos. Nuestros cazas derribaron tres aparatos adversarios; otros aviones enemigos bombardearon una aldea al Noreste de Sabderat, donde algunos indígenas resultaron muertos y heridos. También fué atacada Phehuba, habiendo resultado heridos cuatro niños y tres mujeres pertenecientes a la población indígena. Las incursiones aéreas del enemigo sobre Metemma y el desfiladero de Sabderta no causaron víctimas ni daños. Un "askari" fué muerto en Neghelli.—Efe.

### EL GRIEGO

ATENAS, 7. — Comunicado del Alto Mando de las fuerzas griegas correspondiente al 6 de diciembre de 1940:

"En el ala izquierda del frente, nuestras tropas, después de vencer la resistencia del enemigo, pasaron el río Bistritsa, ocuparon la ciudad de Santi Quaranta y lanzaron sus líneas hacia el Norte. El enemigo incendió la villa al retirarse. En el puerto sigue hundido el contratorpedero italiano que fué bombardeado por la aviación.

En el resto del frente la lucha ha proseguido con éxito para nuestras fuerzas. Entre el botín que ha caído en nuestras manos figuran dos cañones"—Efe.

ATENAS, 7.—El Ministerio de Seguridad Pública comunica:

"La aviación enemiga ha efectuado los siguientes "raids" sobre el interior del país: uno, sobre Zante, sin causar víctimas ni daños; otro, en Arta, donde resultó muerto un niño de seis años y heridos tres más y otro, contra una ciudad del Peloponeso occidental, sin que hubiera que lamentar víctimas ni daños"—Efe.

### EL INGLES

EL CAIRO, 7.—Comunicado del Gran Cuartel General Británico: "La situación permanece invariable en todos los frentes"—Efe.

LONDRES, 7.—El Ministerio del Aire comunica:

"Durante las primeras horas de la noche de ayer, y hasta bien entrada la madrugada, nuestros aviones de bombardeo atacaron los aeródromos enemigos de Francia y Holanda y las bases para los "raids" nocturnos sobre las Islas Británicas. También fueron bombardeados los puertos del Mar del Norte y del Canal de la Mancha, como Dunquerque, Calais y Boulogne. De estas operaciones no regresaron dos aparatos"—Efe.

LONDRES, 7.—Comunicado oficial del Ministerio del Aire y Seguridad Interior:

"La actividad aérea del enemigo durante el día de hoy, ha sido también escasa y se ha limitado, principalmente, a las costas y parte Sureste del país.

Igualmente fueron arrojadas bom-

bas sobre una localidad del Este y varias personas sufrieron heridas de escasa importancia. Los daños fueron ligeros. Dos aparatos enemigos de bombardeo han sido derribados por nuestros aviones de caza en el curso de la jornada"—Efe.

## Noticias breves de todas partes

OTTAWA, 7. — El Parlamento canadiense ha sido clausurado hasta el 17 de febrero de 1941. En caso de urgencia podrá ser convocado.—Efe.

VICHY, 7.—El general Deutz será nombrado, según todas las probabilidades, sucesor de Chiappe, como alto comisario en Siria. El general Deutz es actualmente jefe de la región militar de Marsella.—Efe.

BUDAPEST, 7. — El Gobierno húngaro ha disuelto la Legación polaca que había continuado en Budapest aun después de septiembre del año pasado. A causa de esta medida, ha protestado el ministro de Inglaterra, quien declaró que el Foreign Office la consideraba como un acto de hostilidad hacia su aliada Polonia.—Efe.

ROMA, 7.—El general Cesare Maria de Vicchi, conde de Val Cismon, ha cesado, a petición propia, en sus cargos de jefe de las fuerzas italianas del mar Egeo y gobernador del Dodecaneso.

Le sustituye el general de Ejército por méritos de guerra Ettore Bastico.—Efe.

ROMA, 7.—El general Ettore Bastico, nombrado, como se sabe, gobernador del Dodecaneso y comandante jefe de las tropas del mar Egeo, nació en Bolonia el año 1876. Participó en la guerra de Trípoli y en la Gran Guerra. También estuvo en la guerra de España, como comandante de las fuerzas italianas que tomaron parte en Santander. Forma parte del Senado italiano desde el año 1939.—Efe.

## Una España

**HOY**  
A las 5'15-7'30 y 10'15  
ESTRENO

Una obra maestra. Una película maravillosa

## Princesa Tarakanova

En español

Un argumento emotivo. El fastuoso esplendor de la Corte de Catalina de Rusia y el encanto del carnaval veneciano

## Princesa Tarakanova

Amores, dramatismo, intriga, con Annie Vernay y Pierre Richard

A las 3'30  
Lucha de venganza

Granvino ANIBAL

**Agenda del lector**

**:-: Informaciones locales :-:**

**La Patrona del Arma de Infantería**

Hoy corresponde el turno de guardia a las farmacias de don José Fernández de la Vega, en la calle de Armañá; y a la de don Tomás Pérez Menéndez, en la calle de la Reina.

Durante la noche quedará de guardia la farmacia de don José Fernández de la Vega, en la calle de Armañá.

Para el consumo público entraron ayer en la Plaza de Abastos 1.640 kilos de pescado.

En la oficina del Jefe de la policía urbana se halla una pequeña cantidad de dinero que fué encontrada en la vía pública.

Datos demográficos correspondientes al día de ayer: Nacimientos: María Ana Díaz Suárez, Lugo; María Luisa Marzán Méndez, Lugo; Ángela María del Carmen Gómez Abelairas, Lugo.

Defunciones: Narciso Aloguín Roig, veintidos años, C. Coruña; Julia Vázquez Iglesias un año, y cinco meses, Santa María de Teijeiro; Filomena Abuján Rodríguez, ochenta años, San Juan del Campo.

Relación de telegramas detenidos:

De Madrid, para José Gallego Noceda, Lugo.

De Barcelona, para Felisa Fernández, Correo Pacío.

De Puenteareas, para Doctor Castro, Pi Margall, 138.

De Madrid, para Tomás Corral, Parador de Riba.

De Santiago, para Carmen Reñones Caëira.

Programa de las obras que ejecutará en el paseo de hoy la Banda Municipal de 12,30 a 14:

"Ecos do Arenteiro"; pasodoble, José A. Rodríguez.

"Serenata romántica", Emilio Lehnberg.

"Agua, azucarillos y aguardiente", selección, F. Chuca.

"Juegos malabares", danza mora, A. Vives.

"El Trust de los Tenorios", selección, J. Serrano.

"La aventurera", pasodoble, E. Rosillo.

**"Boletín Oficial" de la provincia**

El correspondiente al día de ayer inserta lo que sigue:

Edicto de la Comisión gestora de la Diputación provincial sobre el horario para la celebración de sesiones.

Relación de precios medios su ministros al Ejército y Guardia civil durante el mes de octubre último, los cuales fueron fijados por la Comisión gestora de la Diputación provincial.

Edicto de la Jefatura de la Sección provincial de Estadística interesando de los alcaldes que en los días que se señalan envíen persona expresamente comisionada para recoger y conducir las cédulas destinadas a la inscripción para realizar el censo general de la población.

Edicto de la Mancomunidad Sanitaria de la provincia anunciando la exposición por el término de ocho días, del anteproyecto de presupuesto general de ingresos y gastos para el próximo ejercicio de 1941.

Relación de las resoluciones recaídas en los expedientes de depuración de maestros de esta provincia.

Edictos de los Ayuntamientos de Pantón, Monforte y Trasparga, sobre cuestiones de trámite.

**De la Diputación provincial**

La hora de las sesiones

En sesión celebrada por la Comisión gestora de la Diputación provincial, se acordó señalar, para celebrar sus sesiones ordinarias, los mismos días en que vienen celebrándose, a excepción de la hora que deberá ser la de cinco de la tarde, de los días 10, 20 y último de cada mes.

En caso de que alguno de los días señalados sea inhábil, se celebrará la sesión el día anterior.

**NOTAS OFICIALES**

Gobierno civil de Lugo.—Secretaría de Orden Público.—Multas.—Por infracción del régimen establecido para el cierre de establecimientos, le fué impuesta en el día de ayer una multa de 500 pesetas, al industrial Vicente Rodríguez, dueño del Bar Triana, establecido en la Plaza del Campo de esta capital.

Fiscalía Provincial de Tasas de Lugo.—Por esta Fiscalía Provincial ha sido impuesta la siguiente sanción:

Multa de 3.500 pesetas e inhabilitación de ejercicio de industria por tres meses por compra-venta de patatas y alubias a precios abusivos, al vecino de San Miguel de Reinante Gerardo Cobo Rodríguez. Lugo, 7 de diciembre de 1940.—El fiscal provincial de Tasas.

**El gobernador civil, DEPORTES a Madrid**

Ayer ha salido para Madrid en viaje oficial el Excmo. señor gobernador civil, don Pedro Morales Pleguezuelo.

Durante su ausencia se encargará del despacho oficial el presidente de la Audiencia Ilmo. señor don Antonio Sánchez Andrade.

**CUPON DE CIEGOS**

En el sorteo celebrado ayer, día 7, resultaron premiados los números 307 y terminados en siete.

**Sección de anuncios breves**

**Arriendos**

SE ALQUILA piso bien soleado y amplio, para dos familias. Informará, Faustino Yáñez, en la calle de las Huertas, al lado de la casa de don Elpidio.

**Pérdidas**

PERDIDA.—El domingo se han extraviado 50 pesetas desde la calle Castelar a la Plaza de Santo Domingo. Por ser de condición humilde quien las perdió se ruega a quien las haya encontrado las entregue en esta Administración.

**Varios**

CLASES DE CULTURA GENERAL especial para adultos, a partir del día 10 de diciembre. Profesional con mucha práctica. Obispo Izquierdo, número 9, segundo. (Campo Castillo). Lugo.

**Ventas**

PERRO perdiguero, dos años, véndese, José Liz, Obispo Izquierdo número 24.

SE VENDE la casa número 51 de la Ronda de la Coruña compuesta de dos pisos y planta baja. Informarán en la misma.

COMPRO cualquier cantidad de semilla de linaza. Valeriano Campesino. Avenida Palencia, 1. León.

SE VENDE un coche marca Oakland, en buen uso. Informa Alvaro Armas González. Gestor Administrativo colegiado, Santo Domingo, 13. Teléfono, 399. Lugo.

VENTA se hace de una casa, contigua a la Plazuela de la estación del ferrocarril de esta capital, de planta baja, dos pisos y desván, con porción de huerta a su trasera. Diríjase a la GESTORA ADMINISTRATIVA de Manuel F. Reija, San Marcos 27, 19 teléfono 29. LUGO.

**Traspasos**

TRASPASO. Por no poder atenderla su dueño se hace de una acreditada casa comidas, situada en calle céntrica de esta población con local en su planta baja para explotación de cualquier otra industria. Del precio y condiciones informan en la Notaría del señor Menéndez y García del Busto.

SE TRASPASA casa de comidas y hospedaje muy acreditada. Para informes Panadería Madrileña, San Pedro número 43.

TRASPASO.—Se hace de casa de comidas, hospedaje y bar, situado en lo más céntrico de esta capital. Informa Manuel F. Reija, gestor administrativo, San Marcos, 27, primero. Teléfono. 29. Lugo.

SE VENDE un torno de carpintería bien montado. Razón: Pombal, Antonio Hortas.

SE TRASPASA tienda de ultramarinos por no poder atenderla su dueño, muy bien sitio de esta capital. Despacho de bar y comidas. Informarán de una a tres en la Ronda de la Coruña, 52. cuarto.

SE VENDEN unos solares, con agua potable, de siete metros de frente por cincuenta de fondo. Informarán, San Roque número 105, bajo. Lugo.

VENTA se hace de una casa de nueva construcción de planta baja y un piso alto sita en el camino del cementerio de esta ciudad. Para informes Antonio Chás, Notaría de don Francisco Alonso Rey, Lugo.

VENTA se venden dos solares de 8 metros de hueco por 85 de fondo, buen precio. Informes garage Villares.

SE VENDE la casa número 72 de la carretera de La Coruña, consta de planta baja y un piso, mide 61 metros de fondo con solar en la parte posterior. Para informes en José Antonio Primo de Rivera, 26, primero.

SE VENDE la casa número 17 de la calle de los Clérigos de esta ciudad. Informes en Plaza Santo Domingo, 13, primera.

VENTA de una casa en buenas condiciones y sitio céntrico de esta capital. Para informes Severino Martínez, Ronda del General Sanjurjo número 24.

SE VENDE la casa número ocho de la calle de la Catedral, cuya casa hace esquina a dicha calle y a la del Miño. Informa la Notaría de don Pedro Menéndez y García del Busto.

VENTA. Se vende la casa número 18 de la calle del Carmen con piso y bajo, una huerta de 176 metros cuadrados. Para informes en la Ruanueva 124, primero.

SE COMPRAN y se venden saldos, muebles, ropas, máquinas, piezas, relojes y otras clases de objetos de ocasión. Se hacen reparaciones de máquinas y relojes con garantía. Compre aquí y ahorrará dinero. Plaza de España, 12. Lugo.

RECONSTRUCCION y reparaciones con garantía. Compro. vendo máquinas y accesorios.

Esta casa cuenta con máquinas de repuesto para sustituir las que se hallan en reparación. Darío Graña. edificio Mercantil, Teléfono 496.

VENTA.—Teodolito taquímetro marca Troughton y Simms, graduación sexagesimal, aproxima un minuto, con su estuche. Un nivel brújula de la misma marca, tipo Eganlt. Otro nivel Eganlt. Un barómetro altímetro hasta 1.900 metros, aproxima cinco metros. Para informes en la Caja de Ahorros. Monte de Piedad.

El Lugo F. C. a El Ferrol del Caudillo.—Hoy domingo nuestro titular Lugo F. C., se desplaza a El Ferrol del Caudillo, para contender contra el Club Galicia, de aquella localidad.

Para el Club Galicia, ganar este encuentro equivale a obtener el Campeonato o poder promocionar al primer puesto.

Para el Lugo F. C., sólo buscar el alejarse de la cola, máxime sabiendo debe prescindir de algunos de sus elementos que jugarán con el Regimiento en el partido de esta tarde, en el Campo del Polvorín. Así, su conjunto, preciso es decirlo a la afición, debilitado notablemente, habrá de limitarse llevar como objetivo el obtener un resultado honroso.

¿El Atlético Aviación a Lugo?—La noticia que tiene caracteres de gran acontecimiento deportivo es un hecho y Lugo podrá ver así, a uno de los mejores equipos de España, tal vez el mejor actualmente.

Esto ha podido lograrse gracias al decidido apoyo del teniente coronel de Estado Mayor señor Cabello, gran entusiasta del deporte, a quien la afición debe agradecerlo principalmente.

Jugará en el Campo del Polvorín, probablemente el jueves, aprovechando su ida de Oviedo a Vigo, con lo cual los lucenses podrán paladear un plato verdaderamente excepcional.

El martes próximo ampliaremos detalles que a buen seguro esperan todos con ansiedad.—Paciencia.

Ferrovial F. C.—Se ordena a los jugadores de este club se reúnan hoy domingo a las diez de la mañana en punto en la explanada de la Estación, con toda la impedimenta.

**Gran Vino Sanao RECONSTITUYENTE**



Representante:

Benigno Corral SAN PEDRO 673

**APRENDA CONTABILIDAD POR CORRESPONDENCIA**  
 en su propia casa aprovechando sus ratos libres. Hágase usted tenedor de libros rápidamente y conseguirá un empleo bien retribuido. Inscríbase en nuestro curso y se evitará molestias y gastos inútiles.  
 PEDA SOLICITO EXPLICARNO Y DETALLES A  
**ACADEMIA CCC DE CONTABILIDAD**  
 Plaza del Comercio, 1  
 SAN SEBASTIAN

Para solemnizar la festividad de la Purísima Concepción, Patrona del Arma de Infantería, el Regimiento de Montaña 30, organizó diferentes actos.

Ayer dieron comienzo a las diez de la mañana, previo el disparo de potentes bombas, efectuándose en el patio del Cuartel de San Fernando diversos juegos.

A las doce se celebró un Certamen literario, dándose lectura a los trabajos premiados. A continuación se procedió a la entrega de premios a los autores que los obtuvieron.

Por la tarde, a las cuatro, se verificó en el Gran Teatro un festival que resultó brillantísimo.

El acto estuvo amenizado por la Orquestina del Regimiento.

Hubo canciones, bailes, recital de poesías y ejercicios gimnásticos. A la fiesta concurrieron las fuerzas del 30 de Montaña.

La Orquestina dió un concierto en el patio del cuartel a las siete de la tarde y hubo una magnífica sesión de fuego de aire.

Hoy a las once se celebrará una misa en honor a la Purísima en la iglesia parroquial de San Pedro (Castrense), a la que asistirán las autoridades y representaciones de los diferentes cuerpos de la guarnición de la plaza, previamente invitadas por el coronel jefe del citado Regimiento, señor Sevillano Carbajal.

**CAMPO para arreglar su reloj**



**Cuide usted su estómago**  
 porque es la base de su salud

Yo padecí también como usted, pero me curó el

**DIGESTÓNICO**

del Dr. Vicents

VENTA EN FARMACIAS

**A. Mosquera Ferrando**

Enfermedades internas e infancia  
 Medicina General  
 Concepción Arenal, 1-1.º LUGO

**Camiones "FIAT", de ocho toneladas de aceite pesado**

Precios oficiales. Entrega inmediata en Madrid  
**Moisés G. Tabanera** Martínez Campos, 7  
 Teléfonos, 47098-47099-MADRID

# LETRAS DE LUTO

El conocido industrial de esta plaza don Jesús Cendán Fernández, falleció ayer confortado con los Santos Sacramentos.

El finado, persona de un trato cordialísimo, de nobles y elevados sentimientos, era generalmente apreciado.

A su desconsolada esposa, hijos y demás familiares, les acompañamos en el sentimiento.

A las once de la mañana de ayer, se celebró en la parroquia de San Pedro el funeral de entierro por el eterno descanso de la señora doña Obdulia Temprano Cabo, acto al que concurrieron numerosas personas, así como al de la conducción del cadáver que tuvo lugar a las cuatro de la tarde.

Sus hijos y demás familiares nos ruegan que demos las gracias a las personas que asistieron a los aludidos actos.

Dejó de existir anteayer a la prematura edad de 22 años el joven Narciso Aloguín Roig.

Ayer a las once de la mañana se celebraron los funerales por su alma en la iglesia de San Froilán y a las cinco de la tarde se efectuó el sepelio, viéndose ambos actos concurridos.

Acompañamos en el sentimiento a sus padres, hermanos y demás deudos.

En el sanatorio-enfermería de esta ciudad entregó ayer su alma a Dios a la edad de 18 años, la virtuosa señorita Nisida Carballo Tello, hermana del capellán del Hospital de la Maternidad don Abel.

La difunta señorita, en la que concurrían en proporciones poco comunes, la bondad y las virtudes cristianas, gozaba de infinitas amistades que en ella encontraban siempre un carácter dulce y franco.

De todo corazón nos asociamos al sentimiento que en estos momentos de cruel pena embarga a sus padres, hermanos y demás familiares, enviándoles la expresión más sincera de nuestra condolencia.

La penosa dolencia que venía padeciendo, a la avanzada edad de 80 años la señora doña Justa Fernández Quiroga, viuda de Rodríguez Ordiales, tuvo ayer el temido desenlace, dejando de existir a las cuatro de la tarde.

Dotada de un carácter bondadosísimo y de una afabilidad exquisita, era la difunta justamente apreciada en esta ciudad.

Descanse en paz el alma de la finada y reciban sus familiares, y en especial su hijo nuestro buen amigo don Cándido Rodríguez Fernández, nuestro pésame más sentido.

Rodeada del cariño de los suyos falleció ayer la bondadosa señorita Teresita González Salgado, hija de nuestro estimado amigo el impresor de esta ciudad don Manuel González Palacios.

El óbito de la señorita González Salgado que contaba en Lugo con el general aprecio, está siendo profundamente sentido.

Seguramente que los actos de su entierro, que tendrán lugar mañana, serán testimonio elocuente de las muchas simpatías con que contaba.

Sentimos vivamente su fallecimiento y elevamos nuestras oraciones al Cielo por su eterno descanso, enviando a sus desconsolados padres y hermanos la expresión de nuestro profundo pesar.

## Academia Lucense

Sacerdote exprofesor del Seminario con título académico en colaboración con Licenciado en Derecho, preparan alumnos Instituto, Seminario, Escuela Normal, clases especiales de Latín y Filosofía. Aspirantes carteros urbanos. Factores y mozos de estación. Tres mil plazas ferrocarril del Norte; preparación completa y rápida en clases especiales. Montero Ríos 18-29. Frente al Sanatorio Vega.

En esta Academia también preparación completa para plazas de policía, (3.750) que en crecido número, en breve se anunciarán.

Señora, Señorita: Reserve sus compras de invierno hasta ver las creaciones de AMELIA Próxima apertura

# Ecos de sociedad Voz de la Falange

En el Casino.—Con motivo de la festividad de la Patrona de Infantería, el Casino acordó servir hoy, a las siete de la tarde, un té, en sus salones, a cuya fiesta están invitados todos los jefes y oficiales de la guarnición de Lugo.

La fiesta, que promete estar muy concurrida y animada, será anunciada por la banda o orquesta del Regimiento de Infantería núm. 30.

Boda.—A las diez de la mañana de ayer, en la capilla de San Roque, santificaron sus amores la encantadora señorita María del Carmen Lázare del Valle y el joven don José Somoza Mosquera de distinguida familia de Pantón.

Dió la bendición al nuevo matrimonio el reverendo padre Miguel Quecedo, actuando de padrinos doña Josefa Mosquera, madre del novio, y don Jesús Cedrón Carrón tío de la desposada.

En representación del juez dió fe del acto don Luis Cedrón del Valle, firmando el acta en calidad de testigos don José Cedrón del Valle, don José Corvide Mosquera, don Demetrio Sandoza Mosquera, don Cesáreo Sánchez del Valle y don Jesús Cedrón del Valle.

La boda se celebró en familia.

La feliz pareja, a la que deseamos muchas prosperidades en su nuevo estado, salió a recorrer distintas poblaciones.

## Multas de la Alcaldía

Por infracción de las ordenanzas municipales fueron multados por la Alcaldía:

José García, Amadora Real y Presentación Pita, por ocultación de mercancías en la Plaza de Abastos y Cesárea Fernández, por escándalo.

## A. GRANDIO MEDICO

Especialidad en partos y enfermedades de la mujer. Cirugía general y de la especialidad. Quiroga Ballesteros 5-1º - LUGO

## ¡ATENCIÓN!

La acreditada peluquería de M. Cela, establecida en la Explanada de la Estación, pone en conocimiento de su distinguida clientela, que reparte participaciones de Lotería en los números 17.385, 34.632 y 12.749 para el sorteo de Navidad.

Sección Femenina.—Las camaradas que a continuación se citan tienen que pasar por la Secretaría local el lunes de doce a una y de cinco a seis, para recoger las prendas que tienen que confeccionar para las casacas.

Emma Mourenza, Dolores López Vázquez, María del Amor Gutiérrez, María Aquilina Conceiro, María Luisa Piñeiro Abuin, Genoveva Cornide, Dolores y Concepción Díaz Rodríguez, Dolores López de Ceniceros, Amparo Iglesias de Sanjurjo, Josefina Núñez Bravos, Josefina Rodríguez Salgado y María Luisa Pedreira y hermanas.

Lugo 7 de diciembre 1940.—La secretaria local.

Organizaciones Juveniles.—El día de la Madre se celebrará hoy domingo coincidiendo con la fiesta de la Inmaculada Concepción. La Delegación Nacional ha dictado normas que habrán de observarse en este día.

Todos los afiliados de ambos sexos tendrán una atención especial para su madre y se rendirá un homenaje especial a aquellas madres que hayan perdido a sus hijos en acto de servicio.

En la persona de alguna de éstas, que representará a todas las de la provincia, los afiliados a las Organizaciones Juveniles les ofrendarán el respeto y cariño de la juventud española por medio de un obsequio que adquirirán a tal fin y que le será entregado en su domicilio.

Por todo lo expuesto, en el día de hoy, todos los afiliados a las Organizaciones Juveniles tendrán una atención con sus madres y una representación de las dos ramas de la Organización entregarán, en sus domicilios los obsequios de esta Delegación Provincial a las madres de los camaradas de estas Organizaciones Juveniles Alfonso López Rodríguez y Román López Carballal (presentes), caídos en el cumplimiento de su deber.

Por Dios, España y su Revolución Nacional-industrialista.

El delegado provincial de Organizaciones Juveniles, Luis Ameijide.

## Isauro Armesto SASTRE

Participa a su distinguida clientela que se ha trasladado a la calle Obispo Aguirre, número 5, bajo, izquierda.

# BARACHOL



Ideal contra las enfermedades de la piel y cuero cabelludo. Cura eczemas, erupciones y granos. Suprime el picor. El preferido por médicos y enfermos.



**GRAN VINO**  
**ATLAS**  
APERITIVO RECONSTITUYENTE  
HIJOS DE ANT. BARCELÓ-S.A. Málaga.

Representante GERARDO JASPE, General Mola núm. 16 Lugo

# Hospital Militar de Sección religiosa

## Lugo

### ADMINISTRACION

Debiendo de adquirirse por la Junta Económica los artículos precisos para sus necesidades durante el mes de enero próximo y que al final se detallan, cuyas cantidades y condiciones con arreglo a los pliegos técnicos y legales se hallan de manifiesto todos los días laborables de diez a catorce horas en las Oficinas de Intendencia militar, (Quiroga Ballesteros, 3-19); se invita por el presente anuncio para hacer ofertas en dichas oficinas, las que serán admitidas hasta el día 18 del mes corriente, a las catorce horas.

Con posterioridad a esta fecha se reunirá la Junta para realizar las compras por gestión directa.

### ARTICULOS

Alcohol desnaturalizado, carbón, carne sin hueso para cocido, carne de ternera para bisteks, verduras, chocolate, fruta fresca, cebollas, gallinas, guisantes en conserva, hueso de vaca, huevos, jerez, leche de vaca, leña, leña troceada, mazzones, manteca de cerdo, merluza, pescado blanco, pasta para sopa, pasteles, patatas, pimientos en conserva, queso seco, tocino, tomate en conserva, vino blanco y vino tinto.

Lugo, 6 de diciembre de 1940.—El jefe administrativo.

### EL EVANGELIO DE HOY

#### Capítulo XI de San Mateo

En aquel tiempo, habiendo oído Juan en la cárcel las obras de Cristo, envió dos de sus discípulos a decirle: ¿Eres Tú el que ha de venir, o hemos de esperar a otro? Y Jesús les respondió y les dijo: Id y decid a Juan lo que habéis oído y visto. Los ciegos ven, los cojos andan, los leprosos son limpios, los sordos oyen, los muertos resucitan, y a los pobres se anuncia el Evangelio; y bienaventurado el que se escandalizara de Mí. Yéndose, pues, los nuncios, comenzó Jesús a decir de Juan a las turbas: ¿Qué habéis salido a ver en el desierto? ¿una caña agitada del viento? ¿Qué, pues, habéis ido a ver? ¿algun hombre vestido con mollicie? Mirad: Los que visten con delicadeza, habitan en los palacios de los reyes. ¿Qué salisteis, pues, a ver? ¿un profeta? Sí. Y Yo os digo que aún más que profeta; porque éste es el del cual está escrito: He aquí que Yo envío delante de tí mi ángel, el cual preparará tu camino delante de tí.

En los PP. Franciscanos.—La misa que se celebre hoy, día 8, a las diez de la mañana, en el convento de PP. Franciscanos, será a intención de doña María Varela, viuda de Agra. Dicha misa será cantada.

En la próxima semana se celebrarán dos misas por los bienhechores vivos y difuntos de la Catequesis de la parroquia de Santiago y por los fines de la misma.

**Ignacio Vilarino MEDICO**  
Enfermedades de la GARGANTA, NARIZ y OJOS  
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6  
Ronda de Castilla, 28 pral. — LUGO

**MANUEL VILARIÑO MEDICO**  
Ex-Profesor Auxiliar de la Facultad de Medicina de Santiago  
ENFERMEDADES INTERNAS - RAYOS X  
Consulta de once a dos y de tres a cinco  
Generalísimo Franco, 5-1º derecha LUGO  
Teléfono núm. 337

**Angela Pardo Celada MEDICO**  
Especialista en partos, enfermedades de la mujer y niños  
Horas de consulta de once a una de la mañana y de tres a cinco de la tarde  
Calle General Franco núm. 5-1º izquierda LUGO Teléfono. 413

**J. ASOREY SEGOND MEDICO**  
Especialista en enfermedades de la piel, sífilis y venéreas  
Doctor Castro, 18 1º derecha LUGO

Para fábrica de Curtidos se vende martillo de suela estado nuevo y estiradora de rodillo de bronce  
Informes: San Pedro n.º 14 Tel. 112 - Lugo

**M. ROMERO ROMERO MEDICO**  
Medicina general  
Consulta de once a una y de tres y media a cinco y media  
Trasladó su Clínica a S. Marcos 29-2º Teléfono 546

**JOSE M. FENOLLERA MEDICO TOCOLOGO MUNICIPAL**  
CIRUGIA GENERAL - GINECOLOGIA LUGO  
Quiroga Ballesteros, 13-1º Teléfono 516

**SARNA** CURACIÓN RÁPIDA SIN BAÑO  
**Y ENFERMEDADES PIEL** **ANTISÁRNICO MARTÍ**  
 LIMPIO · SENCILLO · NUNCA PERJUDICA  
 Venta en Farmacias

**"Cabreiros"** Sobre encargo, construcción de despachos, tresillos, dormitorios, comedores  
 Muebles de lujo y económicos  
 Talleres en la Cañería «Agró del Rolo»  
 Exposición y despacho: **Quiroga Ballesteros núm. 5;**  
 Teléfono número 268

**Sanatorio de la Merced** Medicina - Cirugía Especialidades  
 DIRECTORES  
**JOSÉ M.ª BALLESTEROS** Cirugía general Garganta, nariz y oídos  
**JOSÉ ROJO MOREIRA** Medicina interna Enfermedades de la nutrición  
**JULIO FERNÁNDEZ** Partos y enfermedades de la mujer  
 Instalado con todos los adelantos y perfeccionamientos modernos  
 Asistencia a cargo de las Hermanas Mercedarias de la Caridad  
**HORREO, 53** Santiago de Compostela **TELEFONO, 1341**

†  
 LA SEÑORITA  
**TERESITA GONZALEZ SALGADO-PALACIOS**

Falleció a las doce y media de la mañana del día 7 de diciembre de 1940, a los 25 años de edad, confortada con los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus desconsolados padres, D. Manuel González Palacios (industrial de esta plaza) y doña Teresa Salgado Lurueña; sus hermanos, Manolo, Luis, José, Federico, Lolita y Antonio; hermana política, D.ª Josefina López Estrada; hermana adoptiva, Herminia Fernández Rivas; su abuelo paterno, D. Victoria González Martín; sobrina, M.ª del Pilar; tíos, primos y demás parientes,

Al participar a sus amistades y personas piadosas tan irreparable pérdida, suplican una oración por el alma de la finada y les ruegan la asistencia a la función de entierro que tendrá lugar en la iglesia de San Pedro, a las doce de la mañana del día 9, y seguidamente a la conducción del cadáver desde la casa mortuoria, Ruanueva 15, al cementerio; favor por el cual les vivirán eternamente agradecidos.

Lugo, 8 de diciembre de 1940.

El Excmo. y Rvdno. Sr. Obispo de Lugo ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.

†  
 LA SEÑORITA  
**Nísida Carballo Telo**

Falleció en el Sanatorio-Enfermería de Lugo a las doce del día de ayer, a los 18 años de edad, confortada con los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus padres, D. José Carballo y D.ª Dolores Telo; sus hermanos, Juan, María, Constantina, Abel, Capellán del Hospital de la Maternidad de Lugo; Jesús, Víctor, Manuel y Leonor; hermano político, D. Benjamín Sánchez; tíos, sobrina y demás parientes,

RUEGAN muy encarecidamente a sus amistades y personas piadosas una oración por el alma de la finada, y la asistencia a la conducción del cadáver que se verificará hoy, a las cuatro de la tarde, desde el Sanatorio-Enfermería al cementerio, así como a los funerales que se celebrarán el martes, día 10, a las diez y media en la capilla del Sanatorio; por cuyos favores quedarán sumamente agradecidos.

Lugo, 8 de diciembre de 1940.

El Excmo. Sr. Obispo de la diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

†  
 LA SEÑORA  
**Doña Justa Fernández Quiroga**

VIUDA DE RODRIGUEZ ORDIALES

Falleció a las cuatro de la tarde de ayer en esta ciudad, a los 81 años de edad, confortada con los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hijos, Ramona y Cándido Rodríguez Fernández, empleado del comercio «La Batalla»; hijo político, Bautista Souto Silveira; nieto, Virgilio Souto Rodríguez, y demás parientes,

AGRADECERAN a sus amistades y personas piadosas una oración por el alma de la finada y la asistencia al funeral que por su eterno descanso se celebrará a las once de mañana, lunes 9, en la parroquia de San Pedro, y a las cuatro de la tarde del mismo día a la conducción del cadáver al cementerio, desde la casa mortuoria Carmen, 8.

Lugo, 8 de diciembre de 1940.

Todas las misas que mañana, lunes 9, se celebren en la parroquia de San Pedro, serán aplicadas por el alma de la finada.

**Salvador Fernández Martínez**  
 MEDICO

Ex-Médico Cirujano Auxiliar de Guardia del Gran Hospital de Santiago  
 Consulta, operaciones de cirugía general y especial de la Mujer  
 Consulta de once a una y de cuatro a seis  
 Doctor Castro, 18-2.º izquierda - LUGO

Próxima apertura

**A M E L I A**

Alta costura

Plaza de España, 6 y 7 LUGO

**CAFE-BAR UNION**  
 (ANTIGUO NEMESIO)

Por no poder atenderlo, se traspasa este acreditado establecimiento.

Informa: A. Torres, Quiroga Ballesteros, 4-1.º (Oficinas de la Patronal).

**1.000 plazas de Carteros Urbanos con 4.000 pesetas anuales**

EDAD DE 18 A 40 AÑOS  
 EXAMENES EN ABRIL

Instancias hasta el 15 de diciembre próximo

Para informes y arreglo de la documentación necesaria y presentarla en Madrid, dirigirse a la Gestora Administrativa (Agencia Reija), San Marcos, 27-1.º, Tel. 29.—LUGO

GESTORÍA ADMINISTRATIVA de **MANUEL F. REIJA**  
 Gestor Administrativo colegiado

Este centro obtiene certificaciones de penales, planos, últimas voluntades. Confecciona relaciones de bienes de herencias. Escritos y solicitudes. Arregla documentos para destinos. Cumplimiento exhortos. Ventas. Traspasos. Legalizaciones. Gestiones en oficinas, etc. etc.

Corresponsales en España y en el Extranjero

Calle de San Marcos núm. 27-1.º  
 Teléfono 29.—LUGO

†  
 EL SEÑOR  
**Don Jesús Cendán Fernández**

Industrial de esta plaza

Falleció ayer en esta ciudad, a los 79 años de edad, después de haber recibido los Santos Sacramentos

D. E. P.

Su desconsolada esposa, D.ª Juana Rivas Fernández; hijos, Angela, Pepita, Antonio, Jesús, Angel, José, Manolo y Carlos; hijos políticos, D. Luis Contreras, D. Bienvenido Núñez, D.ª Adela Abuján y D.ª Carmen Neira, y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y demás personas piadosas la asistencia a la conducción del cadáver, acto que tendrá lugar hoy, domingo, a las nueve de la mañana, desde la casa mortuoria Carretera de la Coruña, 136, al cementerio de Albeiros, y mañana, lunes, a las diez, a la función de entierro en aquella iglesia; favores que agradecerán.

Lugo, 8 de diciembre de 1940.

†  
 ANIVERSARIO  
**XESUS R. CORREDOYRA**

Falleció en su casa de Rojos (Santiago de Compostela) el 6 de diciembre de 1933, confortado con los auxilios espirituales

D. E. P.

La misa que a las once horas de mañana se dirá en la iglesia de los PP. Franciscanos se aplicará por el eterno descanso de su alma. Seguidamente se rezará un responso ante la tumba donde descansan sus restos en el cementerio general.

Se suplica a sus amigos asistan a estos piadosos actos.

Lugo, 8 de diciembre de 1940.

Varios señores Prelados se han dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada por la Iglesia.

Por L. Pimentel

### Durante el mes de noviembre los alemanes arrojaron contra Inglaterra seis millones setecientos cuarenta y siete mil kilos de bombas.

BERLIN, 7.—La DNB conoce, de fuente competente, las cifras oficiales de bombas lanzadas durante el mes de noviembre. Las fuerzas aéreas inglesas arrojaron sobre el territorio del Reich 430.000 kilos de bombas explosivas, mientras que la aviación del Reich, durante sus ataques de represalia, lanzó contra Gran Bretaña, 6.747.000 kilos, es decir, quince veces la cantidad de bombas utilizadas por Inglaterra. Como se ha dicho ya, 5.055.000 kilos de bombas fueron lanzadas durante veintitrés ataques y un millón seiscientos noventa y dos mil en el curso de otras acciones. Han sido arrojados sobre Londres 3.187.000 kilos de ellos 2.664.000 en el curso de trece grandes raids. En Birmingham, un to-

tal de 825.000 kilos de ellos 762.000 en tres ataques en masa. Sobre Southampton un total de 567.000 kilos de ellos 50.000 en tres grandes ataques. Sobre Coventry, un total de 552.000 kilos de ellos 503.000 en un solo ataque en masa. Sobre Bristol, un total de 178.000 kilos de los cuales 160.000 fueron arrojados en un ataque en masa. Sobre Plymouth, un total de 117.000 kilos de ellos 110.000 en un ataque. Sobre Liverpool, un total de 376.000 kilos, en un solo ataque 365.000. Sobre otros objetivos terrestres en Inglaterra han sido arrojados 604.000 kilos de bombas. Contra barcos aislados y convoyes ingleses, han sido lanzados 246.000 kilos. Sobre aeródromos

59.000 kilos y en otros objetivos 36.000. No está comprendido en estas cifras el gran número de bombas incendiarias arrojadas noche tras noche sobre Inglaterra. La Gran Bretaña—sigue diciendo el informe de dicha Agencia—ha provocado los ataques de represalia de la aviación alemana por las medidas que la propia Inglaterra adoptó. Y ahora, se dará cuenta de que la Gran Alemania sabe, no solamente rechazar los golpes que se le dirigen, sino elevarlos al múltiplo. Termina diciendo la DNB: "Los ataques de represalia efectuados por la aviación alemana hablan un lenguaje inequívoco".—Efe.

Hoy se cumple el primer aniversario de la muerte del llorado pintor Jesús Corredoira. Llorado por nosotros, hoy pues en el trance de rescatar su nombre de un olvido inmerecido, ya que la obra de Corredoira representa un alto valor estético y quizás el punto culminante en una pintura que podríamos llamar gallega. Todos los cuadros del ilustre pintor aparecen impregnados, como los de todo artista auténtico de la sustancia de la tierra nutricia donde ha vivido. "Todo arte verdadero tiene "hic et nunc", decía un sagaz crítico germano. La luz ideal que orea las telas de Corredoira es una luz galleguísima: esa luz cernida y misteriosa de nuestros paisajes, que parece siempre aguardar el milagro, como las viejas piedras de Compostela, según Valle Inclán. Este olvido nos entristece; pero no nos indigna, porque sabemos que los años han de traer, inexorablemente, una entusiasta revalidación de su obra. Lo que sustancialmente es no parece y el tiempo no hace sino decantar su valor. La memoria de quien traza estas líneas se empaña hoy de emoción al recordar al Corredoira que fué su amigo. Fantástico, locuaz, andariego y el más ameno conversador que he conocido.

que hay en la pintura de Corredoira una legítima gloria de su pueblo. El gran amigo de Jesús, el gran amigo de toda la vida, Antonio de Ron ha tenido la céntrica idea, interpretando cabalmente los más entrañados sentimientos del fenecido pintor, sentimientos religiosos y franciscanos, de invitar a sus afectos amigos a oír una misa en sufragio de su alma y poner unas flores sobre la tumba del egregio pintor.

### Boletín Oficial del Estado

MADRID, 7.—El "Boletín Oficial del Estado" publica, entre otras, las siguientes disposiciones: AGRICULTURA.—Se acuerda que el plazo fijado para la industrialización de carnes de cerdo será de 15 de diciembre a 15 de febrero ambos inclusive, y a estos efectos se restablecen los cupos que el año anterior se asignaron a las industrias legalmente establecidas. Se prohíbe la industrialización de cerdos de peso inferior a 80 kilos en canal. Los precios serán los mismos que rijan para la canal en las respectivas provincias y los precios serán los resultantes de la aplicación del precio kilo canal por el coeficiente de rendimiento en cada caso.—Cifra.

### Lord Cecil y Joubarta pedían la supresión de los ataques aéreos

MILAN, 7.—"Popolo d'Italia" comenta las declaraciones de lord Cecil y el mariscal del Aire inglés, Joubarta, pidiendo la supresión de los raids aéreos y dice que ello es la mejor prueba de que estos ataques son muy eficaces y causan a Inglaterra grandes daños.—Efe.

Un barco español salva a 28 naufragos ingleses  
NUEVA YORK, 7.—Un radiograma del vapor español "Navemar" anuncia que éste ha salvado a 28 tripulantes del barco inglés "Palmella" que, como se sabe, fué hundido hace dos días en el Atlántico. El naufragio se produjo a unas 120 millas al oeste de Portugal.—Efe.

Comunicaciones interrumpidas  
NUEVA YORK, 7.—Todas las comunicaciones por cable entre Londres y los Estados Unidos quedaron interrumpidas poco después de iniciarse los ataques aéreos alemanes contra la capital británica, en el día de ayer, viernes. Tres horas más tarde no se había restablecido aún las comunicaciones.—Efe.

Nuevos bombardeos de la aviación germana  
BERLIN, 7.—Londres y los objetivos importantes desde el punto de vista militar han sido bombardeados eficazmente en la noche del 6 al 7 de diciembre. También fué atacado Bristol por numerosas fuerzas aéreas. En el centro de la ciudad se comprobó la existencia de un incendio y la de otros muchos en la zona portuaria y barrios de la ciudad. "La Agencia DNB da cuenta, por otra parte, de que las ciudades de Southampton, Portsmouth y Brighton, fueron objeto de bombardeos intensos y eficaces. Todos los aviones alemanes que tomaron parte en las operaciones diurnas y nocturnas han regresado a sus bases.—Efe.

### La marcha de las operaciones en el frente egipcio

FRENTE EGIPCIO, 7.—Desde hace algún tiempo la propaganda inglesa afirma que movimientos de las tropas mandadas por Graziani y las líneas de abastecimiento se encuentran estacionadas por los constantes ataques británicos sobre los puertos de Libia y sobre las líneas de comunicaciones. Según dichas noticias las conclusiones tácticas del ejército de Graziani tropiezan con las dificultades creadas por la aviación británica al bombardear los puertos y las carreteras que debían servir al aprovisionamiento de las unidades. Un redactor de la Agencia DNB acaba de realizar un viaje de información por el frente egipcio y ha tenido ocasión de examinar directamente los daños producidos por los ingleses. Ha visitado todos los puertos y las grandes carreteras de Benghasi en la antigua frontera egipcia, y la nueva carretera que a través del desierto ha sido construida por orden de Graziani y pasa por Sollum y Sidi-el-Barrani y llega a Maktila puesto el más avanzado del ejército italiano, a 30 kilómetros al este de Sidi-el-Barrani. Sin menospreciar los considerables esfuerzos verificados por los ingleses con vistas a la defensa de sus posiciones—dice el corresponsal—y sin dejar de reconocer las grandes dificultades con que necesariamente tropieza la gran empresa acudida por Graziani, dirigida al aniquilamiento de un adversario perfectamente armado, puede decirse que las afirmaciones

de la propaganda británica son puramente fantásticas. En los puertos de Libia no hay daños de importancia militar. Únicamente algunos buques que fueron sorprendidos por la guerra en aquellos puertos han sido hundidos mientras otros fueron deliberadamente echados a pique con objeto de ser puestos a flote cuando las circunstancias lo permitan. Las casas han sufrido desperfectos, pero la población musulmana sigue haciendo la misma vida que antes, si bien ha experimentado bajas. En cuanto a las maravillosas carreteras por las cuales se verifica el aprovisionamiento de las unidades mandadas por Graziani, he recorrido — sigue diciendo el corresponsal—700 kilómetros de su trayecto para llegar al frente y otro tanto para regresar. Las carreteras y los innumerables puentes se encuentran intactos, lo cual viene a probar la inexactitud de las noticias inglesas. No he encontrado señales de que las columnas motorizadas italianas hayan sido aniquiladas sino simplemente hostilizadas en su avance.—Efe.

### En Francia dos incendios ocasionan pérdidas por valor de diez millones de francos

PARIS, 7.—Dos violentos incendios, uno en Lille y otro en la región de Royen han provocado pérdidas por valor de diez millones de francos. En Lille el fuego se inició en una tienda y se propagó a la Escuela de Bellas Artes, destruyendo el tercer piso de ésta y causando graves daños en el primero y el segundo. El otro siniestro se declaró en los depósitos de una cooperativa en Eauplat cerca de Rouen. Durante dos horas los bomberos combatieron el fuego, y seis de ellos resultaron heridos. Una importante reserva de vinos espirituosos y alcohol ha quedado destruida.—Efe.

### Los ingleses han cerrado las oficinas de reclutamiento de árabes en Palestina

BEYRUT, 7.—Noticias llegadas a esta ciudad dicen que las oficinas de reclutamiento de árabes, instaladas por los ingleses en Palestina han sido cerradas, en vista de los incidentes a que ha dado lugar el alistamiento. Los nacionalistas sostienen una campaña de completa oposición, y en varias ocasiones han colocado explosivos en las oficinas. Otras veces, al abrir la puerta por la mañana el personal ha encontrado un cartel clavado con un puñal en el que se leía: "Árabes, no ingreséis en el ejército británico. Todo el que traicione nuestra causa morirá. Esperad a que vuestro deber os llame".—Efe.

### Reunión del Gabinete japonés

TOKIO, 7.—En una reunión extraordinaria, el Gabinete japonés ha aprobado un plan para la reestructuración económica del país, que prevé la creación de una vasta región, basada en el principio de la reciprocidad, y de la que formarán parte Japón, Manchukuo y China. Los fines perseguidos son la autarquía económica dirigida sobre todo a las grandes ramas de la industria. Este plan había sido objeto de agitados debates y renovadas conferencias entre los medios interesados, durante las últimas semanas.—Efe.

**BAR HIELO**  
**CAFÉ EXPRES**  
Este número consta de seis páginas

**Botas de agua para Señora**  
Le conviene comprarlas en  
**CALZADOS CIUDADELA**  
Teléfono CINCO UNO CINCO

200 PLAZAS FERROCARRIAS DEL N. RTE  
Presentación de solicitudes hasta el 14 de diciembre  
1.000 PLAZAS DE CARTEROS URBANOS.  
Presentación de solicitudes hasta el 1º de diciembre  
No se exigen títulos Al alcance de todos  
PREPARACION PROGRAMAS Y DETALLES  
**Academia Comercial** Bol. no Rivadeneira, n.º 9